



**ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ**

Distr.  
GENERAL

A/HRC/12/13  
5 June 2009

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

СОВЕТ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Двенадцатая сессия

Пункт 6 повестки дня

**УНИВЕРСАЛЬНЫЙ ПЕРИОДИЧЕСКИЙ ОБЗОР**

**Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору\***

**Йемен**

---

\* Ранее документ был издан под условным обозначением A/HRC/WG.6/5/L.12; незначительные изменения были внесены по поручению секретариата Совета по правам человека на основе редакционных изменений, сделанных государствами по процедуре ad referendum. Приложение к настоящему докладу распространяется в том виде, в котором оно было получено.

## СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
Введение .....	1 - 4	3
I. РЕЗЮМЕ ПРОЦЕССА ОБЗОРА .....	5 - 90	3
А. Представление государства - объекта обзора .....	5 - 18	3
В. Интерактивный диалог и ответы государства - объекта обзора .....	19 - 90	7
II. ВЫВОДЫ И/ИЛИ РЕКОМЕНДАЦИИ .....	91 - 95	20

## Приложение

СОСТАВ ДЕЛЕГАЦИИ .....		36
------------------------	--	----

## **Введение**

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору, учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека от 18 июня 2007 года, провела свою пятую сессию 4-15 мая 2009 года. Обзор по Йемену состоялся на 8-м заседании 11 мая 2009 года. Делегацию Йемена возглавлял Его Превосходительство г-н Худа Абдул-Латиф аль-Бан, Министр по правам человека. На 16-м заседании, состоявшемся 13 мая 2009 года, Рабочая группа приняла настоящий доклад.
2. 8 сентября 2008 года Совет по правам человека отобрал группу докладчиков ("тройку") для содействия проведению обзора по Йемену в составе представителей следующих стран: Индонезии, Никарагуа и Южной Африки.
3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 для проведения обзора по Йемену были изданы следующие документы:
  - a) национальный доклад, представленный в соответствии с пунктом 15 a) (A/HRC/WG.6/5/YEM/1);
  - b) подборка, подготовленная Управлением Верховного комиссара по правам человека (УВКПЧ) в соответствии с пунктом 15 b) (A/HRC/WG.6/5/YEM/2);
  - c) резюме, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 c) (A/HRC/WG.6/5/YEM/3).
4. Через "тройку" Йемену был препровожден перечень вопросов, заранее подготовленных Аргентиной, Венгрией, Германией, Данией, Латвией, Нидерландами, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Чешской Республикой и Швецией. С этими вопросами можно ознакомиться на сайте УПО в экстранете.

## **I. РЕЗЮМЕ ПРОЦЕССА ОБЗОРА**

### **A. Представление государства - объекта обзора**

5. На 8-м заседании 11 мая 2009 года делегация представила свой доклад, сообщив о праздновании 22 мая 1990 года 19-й годовщины объединения земель и народов Йемена. Он добавил, что в единой Конституции предусмотрены равные права для всех граждан без какой-либо дискриминации и что в качестве не подлежащего пересмотру подхода были

утверждены принципы демократии, политического плюрализма и уважения прав человека и основных свобод.

6. К подготовке национального доклада Йемен привлек ряд организаций гражданского общества. Демократия и права человека в Йемене стали нормой поведения и жизни, и если на практике и в ходе их осуществления и проявляются какие-либо отрицательные моменты, то это - признаки, характерные для всех молодых демократий. В Йемене наблюдается увеличение числа законодательных и институциональных гарантий, создающих основу для расширения возможностей институтов гражданского общества и членов общества в том, что касается практической реализации принципов и ценностей прав и свобод и активного участия в политической, экономической, общественной и культурной жизни.

7. Демократия и права человека в Йемене образуют единую систему, и наиболее ярким проявлением этого является ратификация с самого начала более 56 международных конвенций и договоров и создание в 2003 году Министерства по правам человека.

8. Отвечая на заранее подготовленные вопросы, делегация заявила, что все судебные разбирательства проводятся в соответствии с конституционными и юридическими процедурами на основе принципов, наиболее важным из которых является презумпция невиновности, и требуют наличия неопровержимых доказательств. В стране создан эффективный институциональный механизм, позволяющий регулярно оценивать деятельность судей и привлекать их к ответственности за допущенные ошибки. По Конституции и действующему законодательству применение пыток в отношении обвиняемых или содержащихся под стражей лиц и произвольное задержание квалифицируются в качестве не имеющих срока давности преступлений, а виновные в этом лица несут заслуженное наказание. Внесудебные и производные казни, казни без надлежащего судебного разбирательства или несправедливые казни недопустимы, так как они являются нарушением Конституции и виновные подлежат наказанию на основании действующего законодательства.

9. Смертные приговоры выносятся лишь за наиболее тяжкие преступления, и приведение их в исполнение в отношении как граждан, так и неграждан Йемена вне соответствующего судебного механизма невозможно. Эта мера наказания носит ограниченный характер и предусмотрена исключительно для случаев, определенных в соответствующем законодательстве. В ее отношении действуют судебные гарантии, обеспечивающие сведение к минимуму числа казней, включая право Президента Республики объявлять помилование осужденных лиц, в установленных законом случаях.

10. По Уголовному кодексу Йемена полная уголовная ответственность на момент совершения преступления наступает в 18 лет; при этом закон запрещает подвергать детей тюремному заключению в пенитенциарных учреждениях и обязывает Канцелярию Генерального прокурора направлять несовершеннолетних правонарушителей в учебно-исправительные учреждения. Была принята стратегия в области судебной реформы, предполагающая внесение изменений в нормативные и законодательные процедуры, включая выведение Канцелярии Председателя Верховного совета судебных органов из состава Канцелярии Президента Республики и ее передачу в ведение Председателя Верховного суда. В настоящее время в законы о судебной системе вносятся поправки, что позволит повысить независимость судебной власти. Была видоизменена структура Контрольного совета в рамках Верховного совета судебных органов, который отвечает за привлечение к ответственности судей, дела которых были ему переданы на рассмотрение.

11. Судебные реформы предусматривали активизацию роли судебного надзора в вопросах контроля и проверки деятельности судей и оценки ее показателей посредством проведения периодических и внеплановых инспекций, приема жалоб со стороны граждан и их рассмотрения в обычном порядке и в ходе выездных сессий.

12. Конституция предусматривает равные гражданские права и обязанности, которые гарантируются соответствующими законами и нормативными положениями. Правительство приняло ряд мер для искоренения дискриминации и насилия в отношении женщин, включая создание группы экспертов-юристов, которой поручено изучить национальное законодательство, касающееся женщин, и исключить из него все дискриминационные в отношении женщин положения, не совместимые с международными конвенциями. В результате этого а) была внесена поправка в Закон № 6 о гражданстве Йемена 1990 года, на основании которой дети матери - гражданки Йемена, состоящей в браке с иностранцем, были уравнены в правах на получение первоначального гражданства с детьми, имеющими отца - гражданина страны; б) в Закон № 15 о полицейских органах 2000 года была включена статья, в соответствии с которой йеменские женщины получили право нести службу в качестве полицейских; в) в Закон № 26 о социальном страховании 1991 года была внесена поправка, предусматривающая равный пенсионный возраст для женщин и мужчин; d) в статью 95 Закона о дипломатическом и консульском корпусе была внесена поправка, в соответствии с которой йеменские женщины получили право работать вместе со своими мужьями в одних и тех же представительствах за границей.

13. Проблема насилия в отношении женщин решается различными путями, включая подготовку стратегии, содержащей цели и меры, важнейшими из которых является разработка программы борьбы с насилием в отношении женщин. В 2003 году была

создана Национальная сеть борьбы с насилием в отношении женщин. В 2001 году была проведена первая йеменская Конференция по борьбе с насилием в отношении женщин.

14. Что касается так называемых "туристических браков", отдельные случаи которых имели место в предыдущий период, то им был положен конец в результате принятия властями жестких мер по привлечению к ответственности занимающихся такой деятельностью лиц. В результате установления Палатой депутатов минимального брачного возраста на уровне 17 лет, вступление в брак несовершеннолетних девочек с гражданами и негражданами Йемена стало носить характер преступной деятельности, предусматривающей уголовное наказание виновных лиц. Этот закон вступит в силу в установленном порядке.

15. Шесть лет назад была принята Стратегия в области положения женщин, которая направлена на практическое достижение равенства в отношениях между мужчинами и женщинами.

16. Делегация подтвердила, что сообщения о преследовании религиозных меньшинств в Йемене не соответствуют действительности. Так, йеменские граждане еврейского происхождения пользуются всеми правами по Конституции и действующему законодательству наряду с другими гражданами Йемена. Что касается предоставления международным организациям возможности посетить места содержания заключенных, то правительство создает все условия для таких посещений. Правительство всегда готово укреплять отношения с различными международными механизмами и органами Совета по правам человека, включая специальных докладчиков по вопросам прав человека. В этом контексте правительство рассматривает представленные просьбы о посещении страны и всегда готово создать все условия, способствующие успеху таких посещений. В предыдущие годы Йемен принимал Рабочую группу по насильственным или недобровольным исчезновениям и дал разрешение на посещение Йемена Специальным докладчиком по вопросу о праве на питание и Независимым экспертам по вопросу о положении в области прав человека в Сомали.

17. Делегация сообщила о том, что Совет министров принял решение изучить вопрос о создании независимого национального правозащитного органа в соответствии с Парижскими принципами и что Йемен решительно действует в этом направлении.

18. Делегация подчеркнула, что, несмотря на значительные усилия, предпринятые в контексте поощрения и защиты прав человека, Йемен по-прежнему сталкивается с многочисленными препятствиями и трудностями, из которых наиболее серьезными являются нехватка ресурсов и средств, нищета, тяжелое общественное и культурное

наследие, проблемы чрезвычайного характера, такие как терроризм и непрерывный приток беженцев из региона Африканского Рога, прежде всего из Сомали.

## **В. Интерактивный диалог и ответы государства - объекта обзора**

19. В ходе интерактивного диалога с заявлениями выступили 62 делегации. Ряд делегаций поблагодарил правительство за всеобъемлющий национальный доклад, который был подготовлен в ходе широких консультаций; за его подробное представление; а также за ответы, данные на заранее подготовленные вопросы, что позволило провести оценку предпринимаемых Йеменом усилий в области поощрения и защиты прав человека. Кроме того, многие делегации приветствовали ратификацию Йеменом большинства международных договоров о правах человека и учреждение в 2003 году Министерства по правам человека. Вынесенные в ходе интерактивного диалога рекомендации включены в раздел II настоящего доклада.

20. Алжир отметил создание комиссий, которым поручено привести национальное законодательство в соответствие с международными конвенциями, ратифицированными Йеменом. Алжир приветствовал готовность Йемена учредить независимую национальную комиссию по правам человека в соответствии с Парижскими принципами.

21. Израиль выразил озабоченность по поводу принудительных ранних браков, драконовских способов казни и наказания, а также по поводу дискриминации и насилия, которым систематически подвергаются женщины и дети.

22. Катар отметил значительные изменения, происшедшие в Йемене после объединения страны, а также конституционные и законодательные гарантии в области защиты прав человека.

23. Канада приветствовала ратификацию Конвенции о правах инвалидов и Арабской хартии прав человека, а также недавнее принятие парламентом закона, запрещающего браки в возрасте до 17 лет. Канада выразила озабоченность по поводу применения смертной казни, в частности в связи с сообщениями о казни в 2008 году несовершеннолетнего лица.

24. Соединенное Королевство приветствовало конституционные гарантии в отношении основных свобод и подчеркнуло, что с 1990 года страной были достигнуты значительные успехи. Оно отметило, что в Йемене сохраняются некоторые проблемы, сославшись при этом на озабоченность КЛДОЖ по поводу сохраняющейся дискриминации в отношении женщин; Комитета по правам ребенка - по поводу определения понятия ребенок,

семейного права и отправления правосудия в отношении несовершеннолетних; Комитета по правам человека - по поводу преступлений, предусматривающих наказание в виде смертной казни; Комитета против пыток - по поводу практики содержания под стражей без связи с внешним миром.

25. Саудовская Аравия отметила национальные стратегии в интересах молодежи и детей и в области базового образования. Создание Министерства по правам человека в целях укрепления режима прав человека и оказания содействия в деле разработки законодательства и процедур, а также проведение реформ в целях приведения Конституции и законодательства в соответствие с международными нормами являются свидетельством приверженности Йемена делу защиты прав человека.

26. Бахрейн сослался на политику, разработанную в целях поощрения экономических, социальных и культурных прав, включая права женщин и детей. Бахрейн отметил твердую политическую решимость Йемена повышать роль женщин в обществе, прежде всего посредством осуществления инициатив, направленных на преодоление дискриминационных мер в национальном законодательстве. Он попросил дать пояснения по поводу усилий, предпринятых для повышения уровня образования женщин.

27. Куба подчеркнула, что Йемен, несмотря на ограниченные ресурсы, продемонстрировал явную готовность улучшать повседневную жизнь своих граждан, прежде всего в областях образования, здравоохранения, питания и борьбы с нищетой. Куба приветствовала меры в области здравоохранения, направленные на расширение охвата и повышение качества предоставляемых услуг. Она сослалась на национальный доклад, содержащий информацию о мерах, которые были приняты в интересах поощрения прав женщин, и о добровольных обязательствах страны.

28. Австрия сослалась на рекомендации договорных органов в отношении принятия Йеменом определения пытки, соответствующего Конвенции против пыток; прекращения практики содержания под стражей без связи с внешним миром; повышения возраста наступления уголовной ответственности, с тем чтобы привести его в соответствие с международными нормами. Австрия выразила озабоченность по поводу распространенности смертной казни и по поводу сообщений о том, что к решению вопроса о вынесении смертного приговора привлекаются семьи потерпевших.

29. Франция запросила информацию о мерах, направленных на недопущение исполнения смертного приговора в том случае, когда невозможно установить возраст осужденного. Ссылаясь на неблагоприятное положение лиц еврейской национальности и бежаистов, Франция задала вопрос о политике, проводимой в целях преодоления



дискриминации по признаку религии или убеждений. Принимая во внимание замечания КЛДОЖ, Франция хотела бы больше узнать о планах исключения дискриминационных положений из законов о гражданстве и личном статусе.

30. Бразилия высоко оценила взятые Йеменом обязательства, которые изложены в его докладе, и обратилась к международному сообществу с просьбой оказать Йемену содействие в их осуществлении. Бразилия приветствовала создание Национального женского комитета и увеличение в последнее время процентной доли девочек в начальной школе. Она запросила информацию о конкретных мерах, направленных на повышение доступности образования всех уровней для девочек и женщин.

31. Беларусь отметила то внимание, которое уделяется улучшению положения женщин. Беларусь отметила меры, направленные на защиту прав детей, создание реабилитационных центров для детей, находящихся в уязвимом положении, и снижение показателей детской смертности. Беларусь дала высокую оценку идее создания детского парламента.

32. Марокко отметило достижения в области прав человека с момента объединения страны и готовность Йемена выполнять свои обязательства, несмотря на наличие различных проблем. Марокко отметило стремление Йемена привести свое законодательство в соответствие с международными конвенциями, касающимися женщин, его деятельность по принятию беженцев и призвала Йемен продолжать усилия в этой области при поддержке со стороны международного сообщества.

33. Египет подчеркнул достижения в области прав человека с момента объединения страны и отметил проблемы, обусловленные нехваткой ресурсов, проведение антитеррористической политики и решение проблемы притока беженцев из региона Африканского Рога. Египет задал вопрос о планах по решению этих проблем и обеспечению доступности образования в сельских районах.

34. Пакистан отметил устойчивый прогресс в деле защиты и поощрения прав человека с точки зрения как конституционных и законодательных гарантий, так и их эффективного осуществления, а также шаги в целях улучшения положения женщин путем проведения разнообразных реформ и создания органов по контролю за их осуществлением. Пакистан приветствовал взятые Йеменом добровольное обязательство учредить независимое правозащитное учреждение в соответствии с Парижскими принципами.

35. Азербайджан отметил реформы, которые были осуществлены в целях приведения национального законодательства в соответствие с международными нормами в области

прав человека, и многочисленные институциональные реформы, касающиеся прав женщин. Он отметил существование таких проблем, как ограниченность ресурсов, непрекращающийся приток беженцев и угроза терроризма, и призвал международное сообщество оказывать Йемену соответствующую поддержку.

36. Малайзия приветствовала приверженность Йемена делу укрепления демократии и институционализации норм в области прав человека, меры по улучшению положения женщин, ратификацию Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции и сотрудничество с мандатариями специальных процедур. К числу проблем относятся нехватка административных и иных ресурсов, минная угроза и наличие большого числа беженцев и внутренне перемещенных лиц.

37. Швеция отметила озабоченность, высказанную КЛДОЖ по поводу дискриминации и насилия в отношении женщин. Прочитовав резолюции 62/149 и 63/168, в которых Генеральная Ассамблея призвала государства ввести мораторий на смертную казнь, Швеция отметила поступающие сообщения о казнях несовершеннолетних, несмотря на законодательный запрет.

38. Турция заявила, что наличие в стране большого числа государственных органов, занимающихся вопросами прав человека, подтверждает готовность Йемена защищать эти права. Многочисленность организаций гражданского общества является свидетельством высокого уровня общественного сознания и активной гражданской позиции. Турция отметила значительный прогресс, достигнутый в деле поощрения прав женщин и пересмотра внутреннего законодательства в целях исключения из него положений, которые являются дискриминационными в отношении женщин.

39. Индонезия высоко оценила решение разработать национальную стратегию в области прав человека и усилия по улучшению положения женщин и заявила, что следует поддержать планируемое создание независимого национального правозащитного учреждения. Она просила Йемен поделиться передовым опытом в деле согласования международных норм в области прав человека с религиозными и культурными традициями.

40. Индия высоко оценила создание комитета для согласования законодательства с международными обязательствами и принятие прогрессивных законов, в том числе в отношении прав женщин. Индия выразила удовлетворением принятием Национальной стратегии в интересах детей и молодежи и снижение смертности детей в возрасте до пяти лет. Индия упомянула о притоке беженцев и приветствовала усилия в области обеспечения их благосостояния. Индия задала вопрос о планируемом создании

независимого национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами.

41. Япония приветствовала введение ограничения на минимальный брачный возраст для женщин. Она отметила включение положений о правах человека в Конституцию, но при этом заявила, что многие граждане не осведомлены об их существовании. Япония подчеркнула отсутствие необходимой инфраструктуры судебной системы и трудности с исполнением судебных решений, что подрывает доверие населения к этой системе.

42. Исламская Республика Иран высоко оценила усилия Йемена по поощрению прав человека и преодолению трудностей, предпринимаемые с должным учетом национальных и региональных особенностей и исторического, культурного и религиозного прошлого. Она просила представить дополнительную информацию о деятельности и функциях Министерства по правам человека.

43. Мексика высоко оценила сотрудничество Йемена с механизмом УПО и его добровольные обязательства, изложенные в национальном докладе. Йемен добился значительного прогресса в деле укрепления демократии и располагает обширной инфраструктурой для поощрения прав человека.

44. Тунис отметил приверженность Йемена делу защиты прав человека и демократии, что выразилось в сотрудничестве с механизмами Организации Объединенных Наций и в принятии соответствующих законов. Тунис высоко оценил достижения в период после объединения страны. Тунис дал высокую оценку мужеству йеменских властей, которые представили транспарентный перечень стоящих перед ними проблем.

45. Сирийская Арабская Республика подчеркнула широкомасштабные усилия Йемена по укреплению прав человека, отметив созданную им институциональную структуру. Она заявила, что Йемен, несмотря на ограниченные ресурсы, делает все возможное для организации бесплатного обучения и развивает систему профессионально-технического образования.

46. Республика Корея с удовлетворением отметила, что в Конституции и других законах закреплены принципы прав человека. Она указала на различные механизмы защиты прав человека уязвимых групп населения. Она отметила, что Йемен просрочил представление докладов Комитету против пыток, и задала вопрос о тех трудностях, с которыми он сталкивается в этом отношении.

47. Вьетнам отметил, что Йемен, несмотря на ограниченные ресурсы и имеющиеся проблемы, после объединения страны добился значительного прогресса. Он поздравил Йемен со взятием на себя добровольных обязательств, созданием законодательной и институциональной базы поощрения прав человека, с усилиями по согласованию национального законодательства с международными договорами и с сотрудничеством с механизмами Организации Объединенных Наций в области прав человека.

48. Нидерланды приветствовали шаги, направленные на исключение из законодательства положений, дискриминирующих женщин. Йемену был задан вопрос относительно того, каким образом он намерен обеспечить, чтобы недавнее постановление Министерства информации о запрещении публикации любых материалов, наносящих ущерб национальному единству, не подрывало свободу слова, в частности свободу прессы.

49. Джибути приветствовала создание ряда специализированных комитетов и принятие мер по согласованию законодательства с ратифицированными международными договорами.

50. Делегация Йемена отметила, что в стране принят ряд законодательных и юридических мер по защите всех прав человека и что Совет министров недавно назначил экспертов для разработки национальной стратегии в области прав человека, в том числе с целью согласования законов с положениями международных договоров, ратифицированных Йеменом, и включения понятий и принципов прав человека во все учебные планы. В Министерстве по правам человека имеется несколько подразделений, непосредственно занимающихся правозащитной тематикой, например Генеральный директорат по вопросам жалоб и петиций.

51. Свобода слова и выражения мнений и свобода прессы в полном объеме защищены положениями Конституции, при этом журналисты не сталкиваются с какими-либо ограничениями или угрозами. В Йемене находится большое число иностранных корреспондентов и выходит более 400 изданий. Президент Республики недавно издал указ, в соответствии с которым журналист не может быть подвергнут тюремному заключению по какому-либо основанию, связанному с изданиями и свободой выражения мнений и свободой слова. Лица еврейской национальности, бежаисты и другие меньшинства в Йемене живут в условиях безопасности и стабильности, гарантируемых Конституцией, и пользуются всеми правами человека без какой-либо дискриминации по признаку религии или этнической принадлежности. Делегация страны подтвердила, что в Йемене не существует смертной казни в форме забрасывания камнями.

52. Делегация отметила, что в стране продолжается борьба с торговлей детьми, которая становится все более редким явлением, и что Йемен принял всеобъемлющий план борьбы с контрабандным вывозом детей из страны. Одиночное заключение предусматривается только в трех случаях: в качестве дисциплинарной меры на срок до 15 суток; для содержания лиц, приговоренных к смертной казни; и, наконец, для задержанных лиц, страдающих психическими заболеваниями, до их передачи в психиатрические больницы.

53. Делегация страны категорически отвергла утверждение о том, что Йемену необходимо принять меры по отмене смертной казни детей, поскольку такой практики не существует, как не существует и соответствующих положений в законодательстве или судебной системе. Возраст наступления уголовной ответственности, по достижении которого лицу может быть вынесен смертный приговор, составляет 18 лет. Ни одно лицо в возрасте до 18 лет не было подвергнуто смертной казни, и это закреплено в исламском шариате. В Уголовном кодексе предусмотрено наказание за сексуальные домогательства, прежде всего по таким категориям преступлений, как изнасилование и непристойные действия. В законодательстве подробно регулируется вопрос о насилии по признаку пола и предусматриваются соответствующие меры наказания. Делегация твердо заявила, что в Йемене не проводится политики, поощряющей пытки. Пытка является преступлением по Конституции и другому законодательству, виновные в таких преступлениях лица наказываются по суду, а сами акты пыток не имеют срока давности. Судебные органы осуществляют непосредственный надзор за местами досудебного содержания под стражей и тюрьмами. В редких случаях, когда факт применения пытки в отношении обвиняемого доказан, виновные в таком деянии лица подвергаются задержанию и в отношении их первоначально возбуждается административное дознание, а в случае подтверждения умышленного характера их деяний дела таких лиц передаются в суд.

54. Все места содержания под стражей находятся под контролем судебных органов, что обеспечивает всестороннюю защиту прав задержанных лиц. Все недостатки обусловлены нехваткой финансовых ресурсов. Борьба с терроризмом в Йемене ведется таким образом, чтобы обеспечить уважение всех прав человека, при этом Йемен стремится убедить лиц, совершивших террористические акты, отказаться от выбранного ими пути. Судебные разбирательства проводятся в соответствии с правовыми нормами; налажено сотрудничество с соответствующими органами системы Организации Объединенных Наций.

55. Делегация сообщила о том, что второй пятилетний план и стратегия сокращения масштабов нищеты предусматривают улучшение положения сельских женщин. Планируется положить конец практике калечащих операций на женских половых органах, при этом Министерство здравоохранения ведет пропагандистскую работу в этом

направлении и запретило медицинским работникам заниматься таким видом деятельности. Все больше женщин получает назначения на руководящие должности, и у государства есть политическая воля развивать данную тенденцию.

56. В Йемене принята программа экономических реформ и другие среднесрочные планы в области развития, цель которых - повысить уровень жизни и доходы на душу населения. Правительство разработало независимую и всеобъемлющую стратегию в области сокращения масштабов нищеты. В период 2003-2005 годов масштабы нищеты снизились с 41% до 34%. В этой области действуют и другие институциональные механизмы, например Социальный фонд развития, который по своим показателям занимает второе место на международном уровне. Эти усилия, получившие высокую оценку со стороны международных партнеров, позволили в определенной степени улучшить условия жизни. Приоритетное значение имеет область образования, в которой действуют три министерства. На цели образование выделяется 6% ВВП. Увеличились показатели зачисления в учебные заведения для получения базового образования, и выражается надежда, что к 2015 году данный показатель достигнет 100%, как это предусмотрено ЦРДТ.

57. Делегация заявила, что в прошлом месяце был утвержден второй этап программы национальных реформ, одним из основных элементов которого является борьба с коррупцией. Идет подготовка всеобъемлющей национальной стратегии в области борьбы с этим явлением.

58. Венесуэла отметила готовность Йемена поощрять права человека. Венесуэла понимает, на какие жертвы идет Йемен как развивающаяся страна в связи с приемом беженцев, и обращается к международному сообществу с предложением оказать ему содействие в этой области. Кроме того, Венесуэла подчеркнула, что в последние годы улучшились показатели в области здравоохранения.

59. Дания, ссылаясь на конституционные положения о защите прав человека, задала вопрос о том, какие меры предусматриваются в целях обеспечения верховенства права и прекращения произвольных арестов и задержаний, а также содержания под стражей без обвинений. Она выражает обеспокоенность по поводу большого числа несовершеннолетних лиц, находящихся в камерах смертников, а также дискриминации по признаку пола, в частности распространенности калечащих операций на женских половых органах.

60. Оман отметил, что поощрение прав человека обеспечивается на основе конституционных и правовых гарантий, позволяющих государственным правозащитным

учреждениям и НПО расширять свою деятельность. Оман приветствовал сотрудничество Йемена с механизмами Организации Объединенных Наций. Он заявил, что Йемен достиг больших и серьезных успехов.

61. Ливан приветствовал планы создания национальной комиссии по правам человека; меры, принятые в целях поощрения прав человека, в частности прав женщин, прежде всего в рамках программ развития городских и сельских районов; меры по дальнейшему расширению участия женщин в процессе принятия решений. Ливан просил представить информацию о мерах по искоренению бытового насилия.

62. Китай с удовлетворением отметил приверженность Йемена делу сокращения масштабов нищеты; огромный прогресс, достигнутый в областях образования, здравоохранения и питания; сотрудничество с международным сообществом и учреждениями Организации Объединенных Наций. Китай осознает, что Йемен по-прежнему сталкивается с определенными проблемами. Он просил сообщить о конкретных мерах, принятых в целях снижения уровня неграмотности и защиты уязвимых слоев населения, в частности в отношении их права на питание.

63. Иордания отметила усилия по созданию демократического и плюралистического общества. Иордания дала высокую оценку созданию правозащитных учреждений и разработке планов и стратегий. Иордания отметила, что Йемен придает большое значение делу улучшения положения женщин и сотрудничеству с УВКБ в вопросах, связанных с беженцами. Иордания призвала международное сообщество продолжать оказывать Йемену содействие.

64. Италия приветствовала повышение уровня осведомленности населения в вопросах прав человека и принятие нового законодательства, отметив при этом, что его всестороннему осуществлению зачастую препятствуют существующие традиции.

65. Казахстан отметил достигнутый, несмотря на трудности, прогресс; он упомянул о создании институциональных механизмов; подчеркнул значение национальных стратегий в области гендерного равенства. Он приветствовал готовность Йемена создать независимое правозащитное учреждение в соответствии с Парижскими принципами, а также усилия, предпринятые в целях решения проблем в таких областях, как образование, здравоохранение и борьба с нищетой.

66. Нигерия отметила решимость Йемена выполнять свои международные обязательства и его добровольное обязательство создать институциональный механизм для выполнения рекомендаций настоящего обзора и сократить разрыв в показателях уровня образования и

грамотности между мужчинами и женщинами. Нигерия отметила низкий уровень подготовки лиц, осуществляющих контроль в сфере возможных злоупотреблений, и ограниченность ресурсов и призвала международное сообщество оказать Йемену содействие в этих областях.

67. Кувейт приветствовал новые меры, принятые в области прав человека. Кувейт упомянул о перечисленных в национальном докладе трудностях, таких, как традиции или труднодоступность сельских районов. Кувейт заявил, что Йемен предпринял усилия в целях борьбы с коррупцией и что важную роль в этом отношении может сыграть предоставление технической помощи.

68. Палестина особо отметила достигнутый страной прогресс, сославшись на ратификацию международных документов о защите беженцев и подчеркнув, что в Йемене находится большое число палестинцев, которые имеют возможность пользоваться своими правами. Она приветствовала усилия, направленные на улучшение положения женщин и ликвидацию дискриминационного законодательства, которое противоречит международным договорам.

69. Объединенные Арабские Эмираты приветствовали прогресс, достигнутый в деле ускорения развития, повышения уровня жизни, обеспечения основных прав и предоставления базовых услуг, в деле борьбы с нищетой, создания условий для занятости и улучшения положения женщин. Они с удовлетворением отметили строительство реабилитационных центров, проведение программ вакцинации и принятие мер по борьбе с контрабандным вывозом детей. Они приветствовали усилия по проведению реформы судебной системы и установлению верховенства права.

70. Корейская Народно-Демократическая Республика отметила усилия Йемена, направленные на согласование внутреннего законодательства с международными документами. Особое впечатление на нее произвели такие достижения, как, например, расширение участия женщин в различных областях. Несмотря на имеющиеся проблемы, она призвала правительство продолжать усилия, направленные на поощрение прав человека.

71. Непал отметил, что национальные учреждения Йемена и принимаемые страной меры в законодательной области основываются на демократических принципах и плюрализме и способствуют поощрению прав человека. Он приветствовал выделение значительных ресурсов на деятельность по сокращению масштабов нищеты и поощрение реализации экономических, социальных и культурных прав, а также взятое Йеменом добровольное обязательство, о котором говорится в его национальном докладе.



72. Ливийская Арабская Джамахирия, отмечая то внимание, которое уделяется женщинам, заявила, что, хотя Йемен ратифицировал ряд конвенций и создал учреждения для обеспечения равенства мужчин и женщин, он мог бы принять законодательство, в большей степени способствующее установлению отношений равенства.

73. Бангладеш заявила, что Йемен предпринял значительные усилия в интересах укрепления своей юридической и институциональной и правозащитной основы. Бангладеш отметила, что усилия по защите уязвимых групп населения создают возможности для борьбы с дискриминацией и эксплуатацией. Бангладеш заявила, что международное сообщество должно оказывать Йемену помощь в вопросах борьбы с нищетой и низким уровнем развития.

74. Португалия, приветствуя предпринятые усилия, отметила, что в рамках правовой системы сохраняется неравенство между женщинами и мужчинами. Она спросила, каким образом Йемен намерен обеспечить, чтобы в ходе нынешнего пересмотра Конституции и Уголовного кодекса не было увеличено число преступлений, предусматривающих смертную казнь, и не были уменьшены гарантии в отношении недопущения казни несовершеннолетних лиц и применения высшей меры наказания за отступление от официальной религии.

75. Филиппины дали высокую оценку мерам по уменьшению отрицательных последствий глобального экономического кризиса. Был задан вопрос, в какой мере нехватка воды обусловлена изменением климата. Филиппины поздравили Йемен с созданием на всех уровнях государственной власти механизмов поощрения прав женщин, а также департаментов по вопросам улучшения положения женщин в мухафазах и обратились с просьбой представить информацию о том, как обеспечивается координация деятельности этих органов.

76. Соединенные Штаты Америки вынесли рекомендации в отношении тюрем, свободы слова, прав женщин и дискриминации по признаку пола и прав работников наемного труда.

77. Германия отметила широкомасштабную программу Йемена по осуществлению преобразований и проведению правовых реформ. Она запросила информацию о мерах, принятых в целях повышения показателей школьной посещаемости мальчиками и девочками и снижения уровня неграмотности.

78. Норвегия отметила, что, по сообщениям, в стране по-прежнему распространена дискриминация в отношении женщин, и запросила информацию о мерах, направленных

на соблюдение нового закона о минимальном брачном возрасте. Норвегия разделяет озабоченность КЛДОЖ по поводу дискриминационных положений Закона о личном статусе и дала высокую оценку планам по исключению из законодательства дискриминирующих женщин положений. У Норвегии по-прежнему вызывают озабоченность сообщения о преследованиях и запугивании лиц, выражающих свои взгляды в мирных формах.

79. Таиланд высоко оценил усилия Йемена по институциональному строительству в области прав человека. Он хорошо понимает те трудности, с которыми Йемен сталкивается в ходе нынешнего финансового кризиса. Таиланд положительно воспринял меры, принятые в целях защиты экономических и социальных прав, и отметил усилия, направленные на улучшение положения женщин.

80. Латвия поблагодарила Йемен за ответы, касающиеся постоянно действующих приглашений мандатариям специальных процедур. Она отметила сотрудничество Йемена со специальными процедурами, но при этом обратила внимание на ряд неудовлетворенных просьб о посещении.

81. Словения отметила, что Йемен является страной происхождения торговли детьми, и спросила, какие меры он намерен принять в целях искоренения такой торговли. Словения отметила случаи казни несовершеннолетних правонарушителей в нарушение МПГПП и КПР. Словения запросила дополнительную информацию о несовершеннолетних правонарушителях, которые, как сообщается, ожидают смертной казни.

82. Судан запросил дополнительную информацию о препятствиях в деле осуществления стратегии борьбы с нищетой, искоренения неграмотности и реформы системы образования, а также о национальной стратегии в области микрофинансирования.

83. Венгрия приветствовала законодательные и конституционные достижения в области прав человека. Она выразила озабоченность по поводу внесения в законодательство поправок, касающихся уголовного дознания и задержания. Она признала те трудности, с которыми Йемен сталкивается в деле борьбы с терроризмом, но при этом подчеркнула, что ограничения правозащитного характера не являются в данном случае приемлемым вариантом. Она приветствовала успехи в деле вовлечения женщин в сферу образования, однако у нее по-прежнему вызывает озабоченность положение женщин в целом.

84. Южная Африка признала то бремя, которое несет Йемен в связи с притоком беженцев. Она отметила присоединение к Конвенции о статусе беженцев 1951 года и ее Протоколу и создание национальных механизмов для их осуществления. Она

приветствовала шаги по достижению продовольственной безопасности. Она спросила об опыте, накопленном в деле проводимого совместно с УВКПЧ обучения сотрудников министерств по тематике гуманитарного обеспечения беженцев.

85. Зимбабве высоко оценила последовательное применение Йеменом консультативного подхода при подготовке национального доклада, что свидетельствует о его общей приверженности правам человека. Зимбабве отметила те трудности, с которыми сталкивается Йемен.

86. Сомали высоко оценила усилия по приему большого числа беженцев из региона Африканского Рога, в частности из Сомали. Она призвала международное сообщество, прежде всего такие учреждения Организации Объединенных Наций, как УВКБ, ВПП и ВОЗ, расширять поддержку, оказываемую сомалийским беженцам в различных странах. Сомали решительно поддержала просьбу Йемена о проведении международной конференции по вопросу о беженцах в Йемене. Она подчеркнула, что международному сообществу, в частности арабским странам, давно пора наладить своевременное и конструктивное сотрудничество с Африканским союзом в целях стабилизации положения в Сомали.

87. Чешская Республика положительно восприняла факт того, что Йемен является участником КПП и Конвенции о статусе беженцев 1951 года. Она с сожалением отметила использование государственными органами цензуры и ограничительных мер в отношении представителей средств массовой информации, журналистов, правозащитников, политиков и активистов.

88. Аргентина высказала рекомендации в отношении ратификации международных договоров о правах человека и обеспечения свободы слова.

89. Сенегал дал высокую оценку приверженности Йемена делу дальнейшего поощрения и укрепления прав человека и сослался на различные программы, осуществляемые в целях защиты прав уязвимых слоев населения. Отмечая сохраняющиеся трудности, Сенегал выразил надежду на то, что международное сообщество окажет поддержку Йемену. Сенегал призвал Йемен придерживаться нынешних планов создания национального правозащитного учреждения в соответствии с Парижскими принципами.

90. Делегация Йемена сообщила о том, что правительство завершает пересмотр ряда законов, которые в некоторых своих положениях противоречат КПП, с тем чтобы привести национальное законодательство в соответствие с Конвенцией и обеспечить дополнительную защиту детей, находящихся в особых условиях. Делегация подчеркнула

значение УПО и готовность укреплять и защищать права человека, несмотря на ряд трудностей, включая проблемы нищеты и приток беженцев из региона Африканского Рога, прежде всего из Сомали. Отметив то колоссальное бремя, которое несет Йемен, принимая примерно 800 тыс. беженцев, она призвала международное сообщество обратить особое внимание на эту проблему.

## **II. ВЫВОДЫ И/ИЛИ РЕКОМЕНДАЦИИ**

91. Йемен поддерживает сформулированные в ходе интерактивного диалога следующие рекомендации:

1. продолжить работу по приведению своей политики и законодательства в соответствие с обязательствами по Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (КЛДОЖ) (Нидерланды);
2. внести изменения в Уголовный кодекс, уделив особое внимание дискриминации в отношении женщин (Венгрия);
3. пересмотреть национальное законодательство, с тем чтобы полностью ликвидировать дискриминацию в отношении женщин и осуществить эффективные меры по преодолению насилия в отношении женщин в соответствии с рекомендациями КЛДОЖ (Зимбабве);
4. обеспечить, чтобы все законы Йемена были свободны от дискриминации в отношении женщин в соответствии с ратифицированными страной международными договорами (Нигерия);
5. изменить положения Закона о наказаниях за уголовные преступления, Закона о выборах и референдумах, Трудового кодекса и Закона о тюрьмах, которые противоречат международным обязательствам страны по КЛДОЖ, и принять конкретные меры в целях расширения участия женщин в социально-экономической и политической жизни (Австрия);
6. принять конкретные меры по обеспечению регистрации всех новорожденных, особенно в удаленных и сельских районах (Норвегия);
7. рассмотреть возможность принятия надлежащих законов и мер, с тем чтобы гарантировать соответствие ограничений, налагаемых на свободу слова,

положениям Международного пакта о гражданских и политических правах (МПГПП), участником которого является Йемен (Аргентина);

8. внести изменения в законодательство и практику, с тем чтобы они обеспечивали всестороннее соблюдение принципа недопущения принудительной высылки (Чешская Республика);
9. осуществить свое намерение по созданию независимой национальной комиссии по правам человека (Алжир); завершить процедуры, направленные на создание независимой национальной комиссии по правам человека (Иордания);
10. рассмотреть вопрос о создании (Южная Африка)/принять решение о создании (Франция)/продолжать свои усилия по созданию (Таиланд) независимого национального правозащитного учреждения, отвечающего положениям Парижских принципов;
11. ускорить создание в Министерстве по правам человека информационного центра с учетом его важных функций по разработке будущих стратегий и планов (Судан);
12. продолжать практические усилия по улучшению общего положения в области прав человека в стране (Азербайджан);
13. обеспечить эффективное соблюдение касающихся прав человека законов на всей своей территории и на всех уровнях административной и судебной власти (Италия);
14. продолжать поощрять права человека в соответствии с общепризнанными принципами и отвергать попытки навязать чуждые ценности, которые не соответствуют утвержденной правовой основе Организации Объединенных Наций (Египет);
15. продолжить процесс реформ при полном финансовом и техническом содействии со стороны международного сообщества и соответствующих учреждений в целях интереса обеспечения политического и социально-экономического подъема в интересах своих граждан, в частности женщин (Пакистан);

16. продолжать уделять повышенное внимание поощрению и защите прав человека в таких важнейших областях, как искоренение нищеты, отправление правосудия, образование, здравоохранение и гендерное равенство (Малайзия);
17. продолжать разработку стратегии в области прав человека и пропаганду прав человека (Иордания);
18. разработать национальный план действий в целях поощрения правозащитной культуры и пропаганды прав человека в обществе (Исламская Республика Иран);
19. активнее осуществлять образовательные и пропагандистские программы в области прав человека (Япония); предпринимать дальнейшие усилия по повышению уровня осведомленности о правах человека и организовывать обучение и подготовку по тематике прав человека для соответствующих должностных лиц государственных органов (Таиланд);
20. продолжать усилия по созданию национальных учреждений, повышать информированность населения обо всех видах прав человека и расширять возможности для пользования экономическими, социальными и культурными правами (Непал);
21. организовать интенсивные учебные курсы для судей и работников судебных органов по изучению правозащитных принципов (Объединенные Арабские Эмираты);
22. расширять сотрудничество и процесс консультаций с гражданским обществом и действовать в интересах развития гражданского общества (Иордания);
23. предпринимать усилия в целях борьбы с административной и финансовой коррупцией (Кувейт); решительно действовать в целях искоренения коррупции (Турция);
24. наращивать сотрудничество с механизмами Организации Объединенных Наций с целью, среди прочего, решения вопроса о докладах, не представленных различным договорным органам, и расширять сотрудничество с мандатариями специальных процедур (Германия);

25. продолжать выполнять свои международные обязательства в области прав человека и продолжать сотрудничать с международными правозащитными механизмами (Алжир);
26. при рассмотрении рекомендаций УПО принимать во внимание те из них, которые соответствуют религиозным, социальным и культурным особенностям страны (Алжир);
27. соблюдать взятое добровольное обязательство своевременно представлять национальные доклады договорным органам (Республика Корея);
28. в сотрудничестве с соответствующими органами следить за осуществлением добровольных обязательств, изложенных в национальном докладе, и рассмотреть вопрос об их включении в национальную стратегию в области прав человека (Мексика);
29. принимать меры по скорейшему осуществлению рекомендаций КЛЮДЖ в области защиты прав женщин (Мексика);
30. продолжать проводить политику, направленную на включение вопросов положения женщин в свои всеобъемлющие планы развития; улучшать медицинское обслуживание женщин, расширять их кредитование, улучшать положение сельских женщин и облегчать доступ женщин к образованию (Алжир);
31. пересмотреть законодательство, с тем чтобы не допускать дискриминации женщин, и принять законы, прямо запрещающие насилие в отношении женщин (Соединенное Королевство);
32. пересмотреть национальное законодательство, с тем чтобы ликвидировать все виды дискриминации в отношении женщин (Ливийская Арабская Джамахирия);
33. настойчиво прививать уважительное отношение к правам женщин, включая вопросы доступа к образованию и равному обращению в случае помещения под стражу, в том числе посредством создания механизмов оказания помощи состоящим в разводе женщинам и женщинам, являющимся жертвами насилия, прежде всего насилия по признаку пола (Канада);

34. продолжать усилия, направленные на повышение роли женщин в обществе и содействие занятию женщинами руководящих должностей высокого уровня (Бахрейн);
35. продолжать заниматься поощрением и защитой прав женщин (Куба);
36. продолжать свою работу по созданию и использованию возможностей в области поощрения и защиты прав женщин, включая добровольные обязательства, изложенные в национальном докладе (Беларусь);
37. отражать гендерный аспект во всех областях и поощрять участие женщин в общественной жизни, уделяя особое внимание положению в местных и сельских общинах (Марокко);
38. принимать дополнительные меры в целях проведения реформы системы правосудия и создания для женщин возможностей занимать судебные должности (Марокко);
39. предпринимать дальнейшие усилия в целях уравнивания йеменских женщин в правах с мужчинами, в том числе в отношении их представленности в обществе и политике, доступа к образованию и равенству перед законом (Индонезия);
40. наращивать усилия в целях достижения прогресса в области гендерного равенства, прежде всего в отношении равенства женщин перед законом, равного доступа к судебному процессу и участия в системе образования на всех уровнях (Мексика);
41. в рамках укрепления своей передовой политики в области поощрения прав женщин продолжать усилия, направленные на запрещение ранних браков среди девочек, с учетом того, что женщины составляют половину населения страны (Тунис);
42. продолжать работать над улучшением условий жизни женщин и обеспечивать их эффективное участие в политической жизни путем назначения на ответственные политические посты (Джибути);
43. продолжать осуществлять инициативы, направленные на увеличение числа женщин в сфере образования и занятости (Ливан);



44. удвоить масштабы своей пропагандистской деятельности для повышения информированности населения о гендерном равенстве и роли женщин в социально-экономическом развитии (Республика Корея);
45. принять дополнительные меры как в политике, так и в законодательстве по борьбе с дискриминацией и насилием в отношении женщин (Германия);
46. продолжать предпринимать усилия, направленные на повышение статуса женщин и расширение их возможностей (Иордания); продолжать усилия по укреплению статуса женщин в обществе (Турция);
47. наращивать усилия в целях сокращения разрыва в показателях участия мужчин и женщин во всех видах политической и социально-экономической деятельности в стране, снижения показателей детской смертности и повышения уровня защищенности наиболее уязвимых социальных групп (Вьетнам);
48. продолжать принимать меры в целях более эффективной защиты прав человека женщин и обеспечения гендерного равенства, учитывая замечания КЛДОЖ (Филиппины);
49. продолжать укреплять существующую правовую и институциональную основу в интересах дальнейшего улучшения положения женщин в обществе (Бангладеш); продолжать работать над созданием для женщин возможностей в обществе, с тем чтобы они могли стать важной движущей силой развития (Таиланд);
50. продолжать осуществлять меры в интересах поощрения и защиты прав детей (Беларусь);
51. продолжать осуществлять меры по защите обездоленных детей и созданию условий для их всестороннего развития (Беларусь);
52. удвоить усилия в целях оказания поддержки лицам с особыми потребностями и содействия их интеграции в общество (Катар);
53. соблюдать только согласованные на международном уровне принципы международного права; в этой связи, поскольку смертная казнь не относится к

числу таких согласованных норм, ее применение является прерогативой отдельных государств (Судан);

54. прекратить вынесение детям приговоров к любым видам физического наказания (Соединенное Королевство);
55. обеспечить выполнение своих обязательств по статье 37 а) Конвенции о правах ребенка, в которой предусматривается, что смертная казнь не назначается за преступления, совершенные лицами моложе 18 лет (Канада);
56. обеспечить, чтобы смертный приговор не выносился несовершеннолетним лицам, как это предусмотрено резолюциями, принятыми Организацией Объединенных Наций в данной области (Мексика);
57. пересмотреть вопрос о вынесении смертных приговоров несовершеннолетним лицам и лицам, страдающим психическими расстройствами (Венгрия);
58. предпринять незамедлительные меры в целях отмены смертного приговора несовершеннолетним заключенным (Дания);
59. обеспечить, чтобы все задержанные лица на всех этапах содержания под стражей имели незамедлительный доступ к врачу и адвокату, а также могли связаться со своими семьями, и чтобы лица, задержанные сотрудниками Департамента по вопросам политической безопасности, могли незамедлительно получить юридическую помощь и информацию (Соединенное Королевство);
60. принять меры для полного прекращения практики содержания под стражей без связи с внешним миром и обеспечение незамедлительного доступа задержанных лиц к адвокату (Австрия);
61. повысить предусмотренный законом возраст наступления уголовной ответственности, разработать систему альтернативных приговоров для несовершеннолетних правонарушителей и обеспечить, чтобы правонарушители в возрасте до 18 лет приговаривались к тюремному заключению только в качестве крайней меры (Австрия);

62. продолжать предпринимать шаги для обеспечения того, чтобы йеменские власти на всех уровнях уважали неприкосновенность личности и соблюдали нормы в области прав человека, изложенные в Конституции (Дания);
63. запретить все виды принудительных ранних браков девочек, включая "туристические" или временные браки, калечащие операции на женских половых органах и торговлю детьми при содействии со стороны родителей посредством, в том числе, незамедлительного принятия и последующего осуществления Закона о безопасном материнстве, недавно вынесенного на рассмотрение парламента, без каких-либо задержек, как это было рекомендовано КЛДОЖ (Израиль);
64. рассмотреть возможность принятия мер по предупреждению "туристических браков" в целях борьбы с ними, как это было определено КЛДОЖ (Бразилия);
65. решать проблемы, связанные с продажей детей в соседние страны, в контексте Национальной стратегии в интересах детей и молодежи (Бразилия);
66. продолжать усилия, направленные на недопущение контрабандного вывоза йеменских детей (Саудовская Аравия);
67. повысить бдительность властей и принять эффективные меры по борьбе с серьезной проблемой бытового насилия в отношении женщин (Джибути);
68. немедленно предпринять шаги по обеспечению всестороннего осуществления недавно разработанного Национального плана действий по искоренению практики калечащих операций на женских половых органах в Йемене (Дания);
69. принять практические меры по реабилитации заключенных-женщин после их освобождения, а также реабилитации несовершеннолетних правонарушителей и беспризорных детей (Палестина);
70. работать над улучшением условий содержания в тюрьмах страны, включая санитарные условия, питание и медицинское обслуживание, а также над решением проблемы переполненности тюрем (Канада);
71. предусмотреть строгие меры судебного преследования за коррупцию и взяточничество, которые по-прежнему крайне отрицательно сказываются на социально-экономических правах (Канада);

72. при всех обстоятельствах обеспечивать гарантированное соблюдение норм справедливого судебного разбирательства (Австрия);
73. расширить возможности административных работников судов (Япония);
74. снять ограничения на возможности журналистов беспрепятственно и без страха перед репрессиями, запугиваниями, тюремным заключением или угрозами освещать и критиковать политику государства (Канада);
75. принимать надлежащие меры, с тем чтобы гарантировать и поощрять свободу слова и плюрализм источников информации (Италия);
76. внести поправки в Закон о прессе и публикациях, с тем чтобы он четко и безоговорочно защищал свободу слова журналистов, и обеспечить соблюдение этого закона (Соединенные Штаты);
77. разработать всеобъемлющую политику в целях преодоления дискриминации по признаку пола в области занятости (Соединенные Штаты);
78. обеспечить более эффективное соблюдение законов, защищающих работников от дискриминации в связи с членством в профсоюзах (Соединенные Штаты);
79. организовать публикацию тематических исследований и ежегодной статистики трудовых споров, представленных на рассмотрение органов государственного управления, и принятых по ним решений (Соединенные Штаты);
80. наращивать усилия по борьбе с нищетой и продолжать принимать меры, направленные на смягчение последствий экономического и финансового кризиса для жителей Йемена, и организовать обмен своим передовым опытом в этой области с другими заинтересованными государствами (Алжир);
81. продолжать проводить эффективную политику в области борьбы с нищетой и поощрения экономических, социальных и культурных прав (Казахстан);
82. при поддержке со стороны международного сообщества продолжать усилия по искоренению нищеты, повышению показателей грамотности и количества учащихся учебных заведений и расширению доступа к базовому медицинскому обслуживанию (Филиппины);

83. при поддержке и содействии со стороны международного сообщества продолжать усилия по борьбе с нищетой и обеспечению гарантий экономических, социальных и культурных прав для населения Йемена (Бангладеш);
84. сохранять темпы повышения доступности медицинского обслуживания для всего населения, как в сельских, так и городских районах (Куба);
85. принять более эффективную политику и программы в области борьбы с безработицей, в особенности среди женщин и молодежи (Малайзия);
86. продолжать совершенствовать систему здравоохранения, с тем чтобы жители Йемена могли получать самое качественное обслуживание в этой области (Саудовская Аравия);
87. расширить программу социального обеспечения и число ее бенефициаров (Иордания);
88. добиваться повышения доступности услуг в области здравоохранения для лиц, проживающих в сельских районах (Джибути);
89. продолжать усилия в интересах дальнейшего поощрения и защиты экономических, социальных и культурных прав, включая право на развитие, для скорейшего достижения ЦРДТ и в этой связи предпринимать конкретные шаги для сокращения масштабов нищеты и снижения безработицы в целях улучшения условий жизни всех граждан (Исламская Республика Иран);
90. совершенствовать систему социального обеспечения путем повышения ее доступности (Германия);
91. сохранять важные достижения в области оказания содействия уязвимым группам населения, прежде всего тем из них, которые проживают в сельских районах (Венесуэла);
92. выделять дополнительные ресурсы на строительство жилья для семей с низкими доходами и стремиться выделять больше средств на развитие сектора здравоохранения, особенно в сельских и других менее развитых районах (Зимбабве);

93. выделять дополнительные ресурсы на цели осуществления мер и политики в области социально-экономического развития, с тем чтобы в большей степени гарантировать наиболее важные экономические и социальные права населения, прежде всего права на питание, медицинское обслуживание и занятость, и бороться с нищетой и неграмотностью (Вьетнам);
94. продолжать предпринимать усилия по развитию сферы образования и борьбе с неграмотностью, особенно среди сельских женщин (Египет);
95. в рамках ЦРДТ наращивать усилия по обеспечению всеобщей доступности базового образования (Сирийская Арабская Республика);
96. предпринимать дополнительные усилия по обеспечению доступа детей к образованию и обеспечить соблюдение нового закона страны, запрещающего детские браки (Канада);
97. продолжать осуществлять свою стратегию в области базового образования и расширять образовательные возможности в отсталых районах, с тем чтобы поддержать систему образования в стране (Саудовская Аравия);
98. принять конкретные меры по обеспечению доступа к образованию и здравоохранению для всех, прежде всего для уязвимых слоев населения, включая женщин и детей в сельских и удаленных районах (Исламская Республика Иран);
99. предусмотреть в школьной системе всех уровней надлежащие меры по организации образования в области прав человека в соответствии с Планом действий Всемирной программы образования в области прав человека (Италия);
100. действуя в духе Конференции по обзору Дурбанского процесса, продолжать предпринимать все усилия для принятия эффективных мер по предупреждению возникновения угроз в отношении религиозных меньшинств, включая общины евреев и бехаистов (Бразилия);
101. продолжать усилия в целях поощрения и защиты прав мигрантов, беженцев и внутренне перемещенных лиц, а также инвалидов (Исламская Республика Иран);

102. продолжать принимать беженцев из региона Африканского Рога, в частности из Сомали, на основе предметной и своевременной поддержки со стороны международного сообщества, прежде всего арабских стран (Сомали);
  103. признавая готовность принимать на своей территории беженцев из региона Африканского Рога, продолжать усилия по осуществлению этой заслуживающей одобрения деятельности (Венесуэла);
  104. запросить необходимую финансовую и материальную помощь со стороны международного сообщества на цели выполнения своих гуманитарных обязательств (Джибути);
  105. гарантировать защиту основных свобод, в том числе в рамках законодательства о борьбе с терроризмом (Венгрия);
  106. принять все меры к тому, чтобы действия по борьбе с терроризмом осуществлялись в Йемене в соответствии с обязательствами в области прав человека (Швеция);
  107. наращивать усилия, направленные на создание в Йемене потенциала и повышение уровня осведомленности населения страны в области прав человека (Малайзия);
  108. обратиться к УВКПЧ с просьбой поддержать проведение пропагандистских программ и учебных мероприятий для занимающихся вопросами прав человека лиц и предоставить техническую помощь в целях поощрения прав человека (Кувейт);
  109. запросить техническую помощь со стороны Организации Объединенных Наций, как это предусмотрено в пункте 12 национального доклада (Южная Африка).
92. Йемен считает, что приведенные выше рекомендации № 2, 7, 8, 31, 32, 58, 60, 61, 63, 74 уже выполнены или находятся в стадии выполнения.
93. Йемен проанализирует приводимые ниже рекомендации и своевременно представит ответы по ним. Ответы Йемена на эти рекомендации будут включены в итоговый доклад, который Совет по правам человека примет на своей двенадцатой сессии:

1. присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин (Нидерланды);
2. ратифицировать Конвенцию ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования (Азербайджан);
3. ратифицировать Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, признать компетенцию Комитета - в соответствии со статьей 26 Конвенции - и внести изменения в свое национальное законодательство с целью криминализации этого деяния (Аргентина);
4. ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (КПП-ФП) и создать национальный превентивный механизм, предусмотренный в этом договоре (Аргентина); присоединиться к КПП-ФП и, соответственно, создать свой национальный превентивный механизм, который будет также способствовать более эффективной борьбе с практикой тайного содержания под стражей, продолжительного содержания под стражей без суда и применения пыток сотрудниками тюрем (Чешская Республика);
5. рассмотреть вопрос об утверждении процедур получения индивидуальных жалоб, предусмотренных договорами, участником которых является Йемен (Норвегия);
6. внести поправки в положения Закона о личном статусе, разрешающие вступление в брак девочек до 15 лет, и повысить минимальный брачный возраст до 18 лет (Австрия);
7. исключить все несовместимые с международными договорами положения, ущемляющие права женщин (Португалия);
8. рассмотреть вопрос о направлении всем специальным процедурам Совета по правам человека постоянно действующего приглашения (Латвия);
9. провести обзор всего действующего и разрабатываемого законодательства, включая Уголовный кодекс, в целях обеспечения его соответствия международному праву прав человека, а именно - положениям, касающимся



защиты права на личную жизнь и запрещения дискриминации (Чешская Республика);

10. принять дальнейшие конкретные меры по обеспечения равенства прав женщин и мужчин в отношении личного статуса (Норвегия);
11. осуществить решения Палаты депутатов, касающиеся установления минимального возраста вступления в брак на уровне не менее 17 лет (Нидерланды);
12. продолжать усилия по внесению поправок в законодательство и укреплять меры по борьбе с проблемой насилия в отношении женщин и девочек, включая убийства на почве оскорбленной чести, в целях полной ликвидации всех видов дискриминации и насилия в отношении женщин (Швеция);
13. обеспечить неукоснительное соблюдение законов, защищающих женщин от изнасилования и насилия, предусмотреть уголовную ответственность за изнасилование в браке и приравнять убийство на почве оскорбленной чести к обычному убийству (Соединенные Штаты);
14. немедленно предоставить Министерству по правам человека и национальным и международным НПО свободный доступ к тюрьмам страны; в связи с этим обеспечить создание - на основании указа Президента Йемена - комиссии, которой будет поручено изучить рекомендации Министерства по правам человека и НПО и осуществить реформы, с тем чтобы привести тюремную систему Йемена в соответствие с признанными на международном уровне нормами (Соединенные Штаты);
15. разрешить посещение тюрем и изоляторов страны представителями йеменских и международных правозащитных организаций, в частности Международного комитета Красного Креста (Чешская Республика);
16. гарантировать полную свободу слова и, в частности, отменить цензуру и репрессивные меры в отношении журналистов и активистов гражданского общества (Германия);
17. принять необходимые меры по обеспечению всеобщей свободы слова, прежде всего свободы прессы, и предупреждать акты запугивания и агрессии в отношении журналистов, бороться с ними и наказывать виновных в них лиц (Франция);

18. обеспечить всеобщую защиту и реализацию права на свободу слова и плюрализм источников информации, а также права на свободу мирных собраний и ассоциаций, как это предусмотрено международными нормами (Чешская Республика);
  19. защищать и уважать свободу выражения мнений и свободу ассоциаций правозащитников и воздерживаться от введения необоснованных ограничений на их деятельность (Норвегия);
  20. принять надлежащие меры по широкому распространению и обеспечению всестороннего соблюдения положений Декларации о правозащитниках (Норвегия);
  21. обеспечить соответствие законодательства о борьбе с терроризмом международным нормам в области защиты прав человека и основных свобод и выполнять рекомендации Комитета по правам человека и Комитета против пыток в отношении неотъемлемого характера некоторых прав и недопустимости пыток (Мексика);
94. Йемен не поддержал следующие рекомендации:
1. ратифицировать второй Факультативный протокол к МПГПП и полностью отменить смертную казнь (Португалия);
  2. внести поправки в Закон о личном статусе 1992 года и Закон о гражданстве 1990 года с целью предупреждения дискриминации и насилия в отношении женщин в таких вопросах, как брак, развод, попечительство, свидетельские показания, имущество, национальность, опека над ребенком и наследование, и отменить все дискриминационные положения Уголовного кодекса, включая статьи 232, 273 и 275, как это было рекомендовано КЛДОЖ, и внести предлагаемую поправку в статью 26 Уголовного кодекса (Израиль);
  3. принять все меры, необходимые для отмены смертной казни, и в качестве первого шага ввести мораторий на ее исполнение, с тем чтобы выполнить резолюции Генеральной Ассамблеи по этому вопросу (Швеция); обеспечить, чтобы смертные приговоры не только выносились лишь за наиболее тяжкие преступления, но и соответствовали международным минимальным нормам; рассмотреть вопрос о введении моратория на смертную казнь с целью последующей ее отмены (Италия); рассмотреть вопрос о введении моратория на казни в целях полного запрещения смертной казни в соответствии с резолюциями 62/149 и 63/168 Генеральной Ассамблеи (Нидерланды);

4. ввести мораторий на казнь всех правонарушителей в целях отмены смертной казни (Соединенное Королевство);
5. рассмотреть вопрос о введении моратория на применение смертной казни (Канада);
6. положительно рассмотреть вопрос о введении моратория на применение смертной казни (Мексика);
7. значительно сократить применение смертной казни в целях ее полной отмены (Венгрия);
8. сократить число преступлений, по которым может быть вынесен смертный приговор, и уменьшить число таких приговоров (Нидерланды); постепенно ограничить применение смертной казни и сократить число преступлений, за которые может быть вынесен смертный приговор (Бразилия);
9. запретить пытки и другие жестокие, бесчеловечные и унижающие достоинство виды обращения во всех формах, в частности забрасывание камнями, порки и ампутацию конечностей, а также казни несовершеннолетних лиц, как это рекомендовано Комитетом по правам человека и соответствующими мандатариями специальных процедур (Израиль);
10. отменить телесные наказания, такие, как порка и в отдельных случаях ампутация конечностей, так как они противоречат статье 7 МПГПП (Нигерия);
11. рассмотреть вопрос о введении моратория на вынесение смертных приговоров (Австрия);
12. обеспечить право выбирать религию или убеждения, включая право менять свою религию или убеждения (Нигерия).

95. Все выводы и/или рекомендации, содержащиеся в настоящем докладе, отражают позицию представляющего государства (представляющих государств) и/или государства - объекта обзора. Их не следует рассматривать в качестве получивших одобрение Рабочей группы в целом.

## Приложение

### СОСТАВ ДЕЛЕГАЦИИ

The delegation of Yemen was headed by H.E. Dr. Huda Abdullatef ALBAN, Minister of Human Rights, and composed of 21 members:

H.E. Dr. Ibrahim AL-ADOOFI, Ambassador, Permanent Representative;

Mr. Ali Saleh Abdullah HUSSEIN, Deputy Minister of Labor and Social Affairs, For the Social Development Sector;

Dr. Mohamed Ahmed Ali AL-HAWRI, Deputy Minister of the Ministry of Planning, For the studies and economic projections;

Dr. Tariq Abdullah Issa ALMGAHAD, Deputy Minister of the Ministry of Legal Affairs;

Mr. Ali Saleh Abdulla TAISSIR, Deputy Minister of the Ministry of Human Rights;

Mr. Abdullah AL-YOUSEFI, General Advocate for International Cooperation And protection of Human Rights;

Brig. Dr. Abdulkader Mohamed Kahtan Kaid, Director General for External Relations And International Criminal Police in the Interior Ministry;

Mr. Ali Nasser Mehdi SHARAFADIN, Head of the Local Authority and Civil Societies Organizations, Presidential Office;

Colonel Mohamed AL-NUMAILI, Director General in the Interior Ministry;

Dr. Yahya Ahmed Ali AL-KHAZAN, Chairman of the Department of Conferences And International Cooperation at the Ministry Of justice;

Mrs. Eshrak Mohammed AL-GUDAIRI, Head of the Department of Civil Organizations and Human Rights, Prime Minister Office;

Mr. Ibrahim A-A- AL-KHARSANI, Director-General of Press in the Information Ministry;

Mr. Adel AL-YAZID, Director-General of the Office of the Minister for Human Rights;

Mr. Fadhl AL-MAGHAFI, Minister Plenipotentiary in the Permanent Mission of Yemen;

Mr. Walid ALETHARY, Counsellor in the Permanent Mission of Yemen;

Mr. Sulaiman Mohamed TABRIZI, Director of the Departement of International Organizations in the Ministry Of Human Rights;

Mr. Saddam Abdulhameed ALQOOFAILY, Head of International Communications in the Ministry of Human Rights;

Mr. Marwan AL-SHAMI, Third Secretary in the Permanent Mission of Yemen;

Mrs. Liza Khaled Abdullah AL-KASADI, Responsible of the File of Human Rights Officer in the Department of International Organizations and Conferences – MOFA;

Mr. Nagib HAMIM, Attaché (Affaires Commerciales), Permanent Mission of Yemen.

-----